

Publicatieblad

van de Europese Unie

L 210



Uitgave
in de Nederlandse taal

Wetgeving

53e jaargang
11 augustus 2010

Inhoud

II Niet-wetgevingshandelingen

VERORDENINGEN

- ★ Verordening (EU) nr. 715/2010 van de Commissie van 10 augustus 2010 tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2223/96, wat aanpassingen in de nationale rekeningen naar aanleiding van de herziening van de statistische classificatie van economische activiteiten NACE Revisie 2 en de statistische classificatie van producten gekoppeld aan activiteiten (CPA) betreft 1
- ★ Verordening (EU) nr. 716/2010 van de Commissie van 6 augustus 2010 tot indeling van bepaalde goederen in de gecombineerde nomenclatuur 22
- ★ Verordening (EU) nr. 717/2010 van de Commissie van 6 augustus 2010 tot indeling van bepaalde goederen in de gecombineerde nomenclatuur 24
- Verordening (EU) nr. 718/2010 van de Commissie van 10 augustus 2010 tot vaststelling van de forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijs van bepaalde groenten en fruit 26
- Verordening (EU) nr. 719/2010 van de Commissie van 10 augustus 2010 tot wijziging van de bij Verordening (EG) nr. 877/2009 vastgestelde representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor bepaalde producten uit de sector suiker voor het verkoopseizoen 2009/10 28

Prijs: 3 EUR

(Vervolg z.o.z.)

NL

Besluiten waarvan de titels mager zijn gedrukt, zijn besluiten van dagelijks beheer die in het kader van het landbouwbeleid zijn genomen en die in het algemeen een beperkte geldigheidsduur hebben.

Besluiten waarvan de titels vet zijn gedrukt en die worden voorafgegaan door een sterretje, zijn alle andere besluiten.

RICHTLIJNEN

- ★ Richtlijn 2010/50/EU van de Commissie van 10 augustus 2010 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde dazomet als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen ⁽¹⁾ 30

BESLUITEN

- ★ Besluit 2010/437/GBVB van de Raad van 30 juli 2010 houdende wijziging van Gemeenschappelijk Optreden 2008/851/GBVB inzake de militaire operatie van de Europese Unie teneinde bij te dragen tot het ontmoedigen, het voorkomen en het bestrijden van piraterij en gewapende overvallen voor de Somalische kust 33

2010/438/EU:

- ★ Besluit van de Commissie van 10 augustus 2010 tot verlenging van de afwijkingsperiode waarin Bulgarije op grond van Verordening (EG) nr. 1013/2006 van het Europees Parlement en de Raad bezwaar mag indienen tegen de overbrenging van bepaalde voor nuttige toepassing bestemde afvalstoffen naar Bulgarije (*Kennisgeving geschied onder nummer C(2010) 5434*) ⁽¹⁾ 35

Rectificaties

- ★ Rectificatie van Besluit 2010/397/EU van de Raad van 3 juni 2010 betreffende de ondertekening, namens de Europese Unie, en de voorlopige toepassing van de Partnerschapsovereenkomst inzake visserij tussen de Europese Unie en de Salomonseilanden (PB L 190 van 22.7.2010) 36



⁽¹⁾ Voor de EER relevante tekst

II

(Niet-wetgevingshandelingen)

VERORDENINGEN

VERORDENING (EU) Nr. 715/2010 VAN DE COMMISSIE

van 10 augustus 2010

tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2223/96, wat aanpassingen in de nationale rekeningen naar aanleiding van de herziening van de statistische classificatie van economische activiteiten NACE Revisie 2 en de statistische classificatie van producten gekoppeld aan activiteiten (CPA) betreft

DE EUROPESE COMMISSIE,

aan activiteiten (hierna „CPA 2008” genoemd) vastgesteld.

Gelet op het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2223/96 van de Raad van 25 juni 1996 inzake het Europees systeem van nationale en regionale rekeningen in de Gemeenschap ⁽¹⁾, en met name op artikel 2, lid 2, en artikel 3, lid 2,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) De invoering van een bijgewerkt classificatiesysteem neemt een centrale plaats in bij de voortdurende inspanningen van de Commissie om de relevantie van de Europese statistiek te behouden door rekening te houden met technologische ontwikkelingen en structurele veranderingen in de economie.

(2) Bij Verordening (EG) nr. 1893/2006 van het Europees Parlement en de Raad van 20 december 2006 tot vaststelling van de statistische classificatie van economische activiteiten NACE Rev. 2 en tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 3037/90 en enkele EG-verordeningen op specifieke statistische gebieden ⁽²⁾ is een herziene statistische classificatie van economische activiteiten, de NACE Revisie 2 (hierna „NACE Rev. 2” genoemd), vastgesteld.

(3) Bij Verordening (EG) nr. 451/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2008 tot vaststelling van een nieuwe statistische classificatie van producten gekoppeld aan activiteiten (CPA) en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 3696/93 van de Raad ⁽³⁾ is een herziene statistische classificatie van producten gekoppeld

(4) Verordening (EG) nr. 2223/96, waarbij het Europees systeem van rekeningen 1995 (hierna „ESR 1995” genoemd) werd ingevoerd, voorziet in methoden betreffende gemeenschappelijke normen, definities, classificaties en registratieregels voor de opstelling van de rekeningen van de lidstaten.

(5) Wegens de vaststelling van een herziene statistische classificatie van economische activiteiten en een herziene statistische classificatie van producten gekoppeld aan activiteiten is een aanpassing van Verordening (EG) nr. 2223/96 nodig.

(6) Het Comité voor monetaire, financiële en betalingsbalansstatistiek, opgericht bij Besluit 2006/856/EEG van de Raad ⁽⁴⁾, is geraadpleegd.

(7) Het Europees Comité statistisch programma is geraadpleegd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EG) nr. 2223/96 wordt als volgt gewijzigd:

1) In de gehele tekst, met uitzondering van punt 8.153, wordt „NACE Rev. 1” vervangen door „NACE Rev. 2”.

2) In punt 2.34 wordt „afdeling 70” vervangen door „afdeling 68”.

⁽¹⁾ PB L 310 van 30.11.1996, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 393 van 30.12.2006, blz. 1.

⁽³⁾ PB L 145 van 4.6.2008, blz. 65.

⁽⁴⁾ PB L 332 van 30.11.2006, blz. 21.

- 3) De tekst van voetnoot 1 bij punt 2.103 wordt vervangen door „NACE Rev. 2: Statistische nomenclatuur van de economische activiteiten in de Europese Gemeenschap, overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1893/2006 van het Europees Parlement en de Raad van 20 december 2006 tot vaststelling van de statistische classificatie van economische activiteiten NACE Rev. 2 en tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 3037/90 en enkele EG-verordeningen op specifieke statistische gebieden.”.
- 4) In voetnoot 2 bij punt 2.106 wordt „ISIC Rev. 3” vervangen door „ISIC Rev. 4”.
- 5) De tekst van de voetnoot bij punt 2.118 wordt vervangen door: „CPA: Statistische classificatie van producten gekoppeld aan activiteiten, overeenkomstig Verordening (EG) nr. 451/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2008 tot vaststelling van een nieuwe statistische classificatie van producten gekoppeld aan activiteiten (CPA) en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 3696/93 van de Raad”.
- 6) In bijlage 7.1 bij hoofdstuk 7 wordt de definitie van „Vervoermiddelen (AN.11131)” vervangen door: „Vervoermiddelen voor personen- of goederenvervoer. Voorbeelden hiervan zijn de producten, met uitzondering van delen, van de afdelingen 29 en 30 van CPA (1), zoals automobielen, aanhangwagens en opleggers, schepen, rollend spoor- en tramwagematerieel, lucht- en ruimtevaartuigen, motorrijwielen, fietsen enz.”.
- 7) In bijlage 7.1 bij hoofdstuk 7 wordt de definitie van „Machines en werktuigen (AN.11132)” vervangen door: „Niet elders ingedeelde machines en werktuigen. Voorbeelden hiervan zijn de producten, met uitzondering van delen, installatie, reparatie en onderhoud, van de CPA-groepen 28.1 „Machines en apparaten voor algemeen gebruik”, 28.2 „Andere machines en apparaten voor algemeen gebruik”, 28.3 „Machines en werktuigen voor de landbouw en de bosbouw”, 28.4 „Machines voor het vormen van metaal en gereedschapswerktuigen”, 28.9 „Andere machines, apparaten en werktuigen voor specifiek gebruik”, 26.2 „Computers en randapparatuur”, 26.3 „Communicatie-apparatuur”, 26.4 „Consumentenelektronica”, 26.5 „Meet-, controle- en navigatie-instrumenten en -apparatuur; uurwerken”, 26.6 „Bestralingsapparatuur en elektromedische en elektrotherapeutische apparatuur”, 26.7 „Optische instrumenten en foto- en filmapparatuur” en in CPA-afdeling 27 „Elektrische apparatuur”. Andere voorbeelden hiervan zijn de producten, met uitzondering van delen, installatie, reparatie en onderhoud, van CPA-subcategorie 20.13.14 „Niet-bestraalde splijststofelementen (patronen), voor kernreactoren”, van CPA-afdeling 31 „Meubelen”, en van de CPA-groepen 32.2 „Muziekinstrumenten”, 32.3 „Sportartikelen” en 25.3 „Stoomketels (stoomgeneratoren), andere dan heetwaterketels voor centrale verwarming”.
- 8) De tekst van voetnoot 1 van bijlage 7.1 bij hoofdstuk 7 wordt vervangen door de volgende: „Statistische classificatie van producten gekoppeld aan activiteiten (CPA)”.
- 9) In punt 7 van bijlage II wordt „klasse 70.20 „Verhuur van eigen onroerend goed”” vervangen door „klasse 68.20 „Verhuur en exploitatie van eigen of geleased onroerend goed””, wordt „afdeling 71 „Verhuur van machines en werktuigen zonder bedieningspersoneel en van overige roerende goederen”” vervangen door afdeling 77 „Verhuur en lease” en wordt „klasse 60.24” vervangen door „klasse 49.41”.
- 10) In punt 11 van bijlage II wordt „klasse 65.21” vervangen door „klasse 64.91”.
- 11) In punt 14 van bijlage II wordt „klasse 65.22” vervangen door „klasse 64.92”.
- 12) In punt 14 van bijlage III wordt „klasse 75.30” vervangen door „klasse 84.30”.
- 13) In punt 17 van bijlage III wordt „klasse 66.02” vervangen door „klasse 65.30”.
- 14) In punt 32 van bijlage III wordt „klasse 66.01” vervangen door „klasse 65.11”.
- 15) In punt 37 van bijlage III wordt „klasse 66.03” vervangen door „klasse 65.12”.
- 16) In punt 41 van bijlage III wordt „klasse 67.20” vervangen door „groep 66.2”.
- 17) In tabel 8.22 wordt de titel „BEDRIJFSTAKKEN (secties van de NACE)” vervangen door „BEDRIJFSTAKKEN (secties van de NACE Rev. 1)”.
- 18) In bijlage IV wordt de sectietitel „SAMENVOEGING EN CODERING VAN BEDRIJFSTAKKEN (A), PRODUCTEN (P) EN INVESTERINGEN (IN VASTE ACTIVA) (Pi)” vervangen door: „SAMENVOEGING EN CODERING VAN BEDRIJFSTAKKEN (A*), PRODUCTEN (P*) EN VASTE ACTIVA (INVESTERINGEN IN VASTE ACTIVA) (AN)”.
- 19) In bijlage IV wordt de tekst na de titel: „SAMENVOEGING EN CODERING VAN BEDRIJFSTAKKEN (A), PRODUCTEN (P) EN INVESTERINGEN (IN VASTE ACTIVA) (Pi)” vervangen door de tekst in de bijlage bij deze verordening.
- 20) In de gehele tekst van bijlage B wordt „A3” vervangen door „A*3”, wordt „A6” vervangen door „A*10”, wordt „A6†” vervangen door „A*10”, wordt „A17” vervangen door „A*21”, wordt „A31” vervangen door „A*38” en wordt „A60” vervangen door „A*64”.

21) In bijlage B worden in de tabel „Overzicht van de tabellen”

— de secties met een verwijzing naar de tabellen 15 en 16 geschrapt:

15	Aanbodtabel tegen basisprijzen, inclusief de overgang naar aanbod tegen aankooprijzen, A60 × P60	36	2007	Vanaf 2000
16	Gebruikstabel tegen aankooprijzen, A60 × P60	36	2007	Vanaf 2000

en vervangen door:

15	Aanbodtabel tegen basisprijzen, inclusief de overgang naar aanbod tegen aankooprijzen	36	2007	Vanaf 2000
16	Gebruikstabel tegen aankooprijzen	36	2007	Vanaf 2000

— de secties met een verwijzing naar de tabellen 17, 18 en 19 geschrapt:

17	Symmetrische input-outputtabel tegen basisprijzen, P60 × P60, vijfjaarlijks	36	2008	Vanaf 2000
18	Symmetrische input-outputtabel voor de binnenlandse output tegen basisprijzen, P60 × P60, vijfjaarlijks	36	2008	Vanaf 2000
19	Symmetrische input-outputtabel voor de invoer tegen basisprijzen, P60 × P60, vijfjaarlijks	36	2008	Vanaf 2000

en vervangen door:

17	Symmetrische input-outputtabel tegen basisprijzen, vijfjaarlijks	36	2008	Vanaf 2000
18	Symmetrische input-outputtabel voor de binnenlandse output tegen basisprijzen, vijfjaarlijks	36	2008	Vanaf 2000
19	Symmetrische input-outputtabel voor de invoer tegen basisprijzen, vijfjaarlijks	36	2008	Vanaf 2000

22) In de gehele tekst van bijlage B wordt „n = 60” vervangen door „n = 64” en wordt „m = 60” vervangen door „m = 64”.

23) In bijlage B wordt tabel 10 vervangen door:

„Tabel 10 — Tabellen per bedrijfstak en per regio (NUTS II)

Code	Variabelen	Indeling
B1.g	1. Toegevoegde waarde (bruto) tegen basisprijzen (lopende prijzen)	A*10
D.1	2. Beloning van werknemers (lopende prijzen)	A*10
P.51	3. Investerings in vaste activa (bruto) (lopende prijzen)	A*10
	4. Werkgelegenheid in werkzame personen (1 000) en gewerkte uren (1 000)	
ETO	— Totaal	A*10
EEM	— Werknemers	A*10”

24) In bijlage B wordt tabel 12 vervangen door:

„Tabel 12 — Tabellen per bedrijfstak en per regio (NUTS III)

Code	Variabelen	Indeling
B1.g	1. Toegevoegde waarde (bruto) tegen basisprijzen (lopende prijzen)	A*10
	2. Werkzame personen (1 000)	
ETO	— Totaal	A*10
EEM	— Werknemers	A*10"

25) In bijlage B wordt in de tabellen 15 en 16 „Productgroepen (CPA)” vervangen door „Productgroepen (P*64)” en „Bedrijfstakken (NACE A60)” vervangen door „Bedrijfstakken (A*64)”.

26) In bijlage B wordt in de tabellen 17, 18 en 19 „Productgroepen” vervangen door „Productgroepen (P*64)”.

27) In bijlage B, sectie „AFWIJINGEN PER LIDSTAAT”, wordt onder:

— Bulgarije: tabel 2.1 „Afwijkingen per tabel”, onderstaande verwijzing naar tabel 22 geschrapt:

22	Alle variabelen	2005: eerste indiening in 2008	2005	2008
		2000-2004: eerste indiening in 2010	2000-2004	2010
		1998-1999: eerste indiening in 2011	1998-1999	2011
		1995-1997: niet in te dienen	1995-1997	Niet in te dienen

en vervangen door:

22	Alle variabelen	2005: eerste indiening in 2008	2005	2008
		2000-2004: eerste indiening in 2010	2000-2004	2010
		1995-1999: niet in te dienen	1995-1999	Niet in te dienen

— Bulgarije: tabel 2.2 „Afwijkingen voor afzonderlijke variabelen/posten in de tabellen”, onderstaande verwijzing naar tabel 10 geschrapt:

10	Investerings in vaste activa (bruto) (P.51)	2005-2006: eerste indiening in 2009	2005-2006	2009
		2000-2004: eerste indiening in 2011	2000-2004	2011
		1998-1999: eerste indiening in 2012	1998-1999	2012
		1995-1997: niet in te dienen	1995-1997	Niet in te dienen

en vervangen door:

10	Investerings in vaste activa (bruto) (P.51)	2005-2006: eerste indiening in 2009	2005-2006	2009
		2000-2004: eerste indiening in 2011	2000-2004	2011
		1999: eerste indiening in 2012	1999	2012
		1995-1998: niet in te dienen	1995-1998	Niet in te dienen

- Griekenland: tabel 7.2 „Afwijkingen voor afzonderlijke variabelen/posten in de tabellen”, onderstaande referentie naar tabel 1 geschrapt:

1	Werkzame personen — driemaandelijks	1990-1994: eerste indiening in 2011	1990-1994	2011
---	-------------------------------------	-------------------------------------	-----------	------

en vervangen door:

1	Werkzame personen — driemaandelijks — totalen	1990-1994: eerste indiening in 2011	1990-1994	2011
	Werkzame personen — driemaandelijks — indeling volgens bedrijfstak	1990-1994: niet in te dienen	1990-1994	Niet in te dienen

- Frankrijk: tabel 9.1 „Afwijkingen voor tabellen”, onderstaande verwijzing naar tabel 3 geschrapt:

3	Alle variabelen: indeling volgens bedrijfstak A31, A60	1980-1998: eerste indiening in 2011	1980-1998	2011
---	--	-------------------------------------	-----------	------

en vervangen door:

3	Alle variabelen met uitzondering van bevolking, werkzame personen, beloning van werknemers: indeling volgens bedrijfstak A*38, A*64	1995-1998: eerste indiening in 2012	1995-1998	2012
		1980-1994: niet in te dienen	1980-1994	Niet in te dienen

- Nederland: tabel 18.2 „Afwijkingen voor afzonderlijke variabelen/posten in de tabellen”, onderstaande referentie naar tabel 1 geschrapt:

1	Werknemers en zelfstandigen in binnenlandse productie-eenheden: bedrijfstak J tot K en L tot P, personen — jaarlijks	1980-1986: niet in te dienen	1980-1986	Niet in te dienen
---	--	------------------------------	-----------	-------------------

en vervangen door:

1	Werknemers en zelfstandigen in binnenlandse productie-eenheden: bedrijfstak K en L, en O tot T, personen — jaarlijks	1980-1986: niet in te dienen	1980-1986	Niet in te dienen
---	--	------------------------------	-----------	-------------------

— Nederland: tabel 18.2 „Afwijkingen voor afzonderlijke variabelen/posten in de tabellen”, onderstaande referenties naar tabel 3 geschrapt:

3	Lopende prijzen:			
	Variabelen P.1, P.2, B.1G, D.29-D.39, D.1, D.11 voor bedrijfstakken B, DC_DD, DI, DN	1980-1986: niet in te dienen	1980-1986	Niet in te dienen
	Variabelen B.2N+B.3N voor bedrijfstakken B, CA_CB, DC_DD, DH_DI, DK_DN, DH, DO	1980-1986: niet in te dienen	1980-1986	Niet in te dienen
3	Prijzen voorgaand jaar en ketting-indexcijfers volume:			
	Variabelen B.1G voor bedrijfstakken B, CA_CB, DB_DE, DH_DN, J_K, O_P	1980-1987: niet in te dienen	1980-1987	Niet in te dienen
	Variabele K.1 voor bedrijfstakken B, CA_CB, DC_DD, DH_DI, DK_DN, H_O	1980-1995: niet in te dienen	1980-1995	Niet in te dienen
3	Lopende prijzen:			
	Variabelen P.5, P.52, P.53 indeling volgens bedrijfstak	1980-1994: niet in te dienen	1980-1994	Niet in te dienen
	Variabele P.51 voor bedrijfstakken B, CA_CB, DC_DD, DI	1980-1986 niet in te dienen	1980-1986	Niet in te dienen
3	Prijzen voorgaand jaar en ketting-indexcijfers volume:			
	Variabelen P.5, P.52, P.53	1980-1987: niet in te dienen	1980-1987	Niet in te dienen
	Variabelen P.5, P.52, P.53 indeling volgens bedrijfstak	1988-1995: niet in te dienen	1988-1995	Niet in te dienen
	Variabele P.51 voor bedrijfstakken B, CA_CB, DC_DD, DI	1980-1987: niet in te dienen	1980-1987	Niet in te dienen

en vervangen door:

3	Lopende prijzen:			
	Variabelen P.1, P.2, B.1G, D.29-D.39, voor bedrijfstakken 03, 13-16, 23, 28	1980-1986: niet in te dienen	1980-1986	Niet in te dienen
	Variabelen B.2N+B.3N voor bedrijfstakken 03, 05-09, 13-16, 22-23, 27-32	1980-1986: niet in te dienen	1980-1986	Niet in te dienen
3	Prijzen voorgaand jaar en ketting-indexcijfers volume:			
	Variabele B.1G voor bedrijfstakken 03, 05-09, 13-17, 22-33, 64-68, 96-98	1980-1987: niet in te dienen	1980-1987	Niet in te dienen
	Variabele K.1 voor bedrijfstakken 03, 05-09, 13-16, 22-23, 27-32, 55-96	1980-1995: niet in te dienen	1980-1995	Niet in te dienen

3	Lopende prijzen:			
	Variabelen P.5, P.52, P.53 indeling volgens bedrijfstak	1980-1994: niet in te dienen	1980-1994	Niet in te dienen
	Variabele P.51 voor bedrijfstakken 03, 05-09, 13-16, 23	1980-1986 niet in te dienen	1980-1986	Niet in te dienen
3	Prijzen voorgaand jaar en ketting-indexcijfers volume:			
	Variabelen P.5, P.52, P.53	1980-1987: niet in te dienen	1980-1987	Niet in te dienen
	Variabelen P.5, P.52, P.53 indeling volgens bedrijfstak	1988-1995: niet in te dienen	1988-1995	Niet in te dienen
	Variabele P.51 voor bedrijfstakken 03, 05-09, 13-16, 23	1980-1987: niet in te dienen	1980-1987	Niet in te dienen

— Zweden: tabel 26.2 „Afwijkingen voor afzonderlijke variabelen/posten in de tabellen”, „Splitsing van bedrijfstakken 50-52” geschrapt en vervangen door „Splitsing van bedrijfstakken 45-47”.

28) In bijlage B wordt na tabel 26 de onderstaande passage ingevoegd:

„INDIENING VAN GEGEVENS

- De van de NACE Rev. 2 afgeleide indelingen A*3, A*10, A*21, A*38, A*64 en de van de CPA 2008 afgeleide indelingen P*3, P*10, P*21, P*38 en P*64 worden gebruikt voor alle gegevens die na 31 augustus 2011 moeten worden ingediend, met de uitzonderingen die in de tweede alinea worden genoemd.

Lidstaten waaraan tot 2011 of daarna een afwijking voor de indiening van gegevens voor de tabellen 15 tot en met 19 van Verordening (EG) nr. 2223/96 is toegekend, passen voor de referentieperiodes tot en met 2007 de indelingen A3, A6, A17, A31, A60, P3, P6, P17, P31 en P60 toe, en voor de referentieperiodes vanaf 2008 de indelingen A*3, A*10, A*21, A*38, A*64, P*3, P*10, P*21, P*38 en P*64, ongeacht het moment waarop de gegevens worden ingediend.

- Tot en met 31 december 2014 wordt voor de indiening van tabel 10 gebruik gemaakt van hetzij de indeling A*10 van de NACE Rev. 2, hetzij de onderstaande geaggregeerde posities van de indeling A*10 van de NACE Rev. 2:

— (G, H, I en J) in plaats van (G, H en I) en (J);

— (K, L, M en N) in plaats van (K), (L) en (M en N);

— (O, P, Q, R, S, T en U) in plaats van (O, P en Q) en (R, S, T en U).

Vanaf 1 januari 2015 wordt voor de indiening van tabel 10 de indeling A*10 van de NACE Rev. 2 gebruikt.

- Voor de indiening van tabel 12 wordt gebruikgemaakt van hetzij de indeling A*10 van de NACE Rev. 2, hetzij de geaggregeerde posities van de indeling A*10 van de NACE Rev. 2:

— (G, H, I en J) in plaats van (G, H en I) en (J);

— (K, L, M en N) in plaats van (K), (L) en (M en N);

— (O, P, Q, R, S, T en U) in plaats van (O, P en Q) en (R, S, T en U).

4. De indiening van gegevens volgens de indelingen A*38 en A*64 van respectievelijk posten 26a en 44a „waarvan: huurwaarde van door de eigenaar bewoonde woningen” die worden vermeld in de sectie SAMENVOEGING EN CODERING VAN BEDRIJFSTAKKEN (A*), PRODUCTEN (P*) EN VASTE ACTIVA (INVESTERINGEN IN VASTE ACTIVA) (AN) van bijlage IV, is alleen verplicht voor de variabelen P.1, P.2, B.1g die worden vermeld in tabel 3 van bijlage B bij Verordening (EG) nr. 2223/96.
5. Bij de eerste verplichte indiening na 31 augustus 2011 in het kader van het ESR 95-programma voor de indiening van gegevens uit de nationale rekeningen met gebruikmaking van de NACE Rev. 2 of de CPA 2008 worden naar bedrijfstak of productgroep ingedeelde gegevens voor de volgende waarnemingsperiodes ingediend:
- a) tabel 1: vanaf 2000 (2000Q1 voor kwartaalgegevens);
 - b) tabel 3: vanaf 2000;
 - c) tabel 10: 2009;
 - d) tabel 12: 2009;
 - e) tabel 20: vanaf 2000;
 - f) tabel 22: vanaf 2000.
6. Bij de eerste verplichte indiening van tabellen na 31 augustus 2012 in het kader van het ESR 95-programma voor de indiening van gegevens uit de nationale rekeningen met gebruikmaking van de NACE Rev. 2 of de CPA 2008, worden naar bedrijfstak of productgroep ingedeelde gegevens voor ten minste de volgende waarnemingsperiodes ingediend:
- a) tabel 1 (behalve de variabelen onder „Bevolking, werkzame personen, beloning van werknemers”):
 - vanaf 1990 (1990Q1 voor kwartaalgegevens) voor België, Denemarken, Duitsland, Ierland, Griekenland, Spanje, Frankrijk, Italië, Luxemburg, Nederland, Oostenrijk, Portugal, Finland, Zweden, Verenigd Koninkrijk,
 - vanaf 1995 (1995Q1 voor kwartaalgegevens) voor Bulgarije, Tsjechië, Estland, Cyprus, Letland, Litouwen, Hongarije, Malta, Polen, Roemenië, Slovenië, Slowakije;
 - b) tabel 3 (behalve de variabelen onder „Werkzame personen en de beloning van werknemers”): vanaf 1995 voor A*10 en A*38;
 - c) tabel 10: vanaf 2000;
 - d) tabel 12: vanaf 2000.
7. Voor de tabellen 15, 16, 17, 18 en 19 zijn geen retrospectieve gegevens met gebruikmaking van de NACE Rev. 2 of de CPA 2008 vereist.”

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 augustus 2010.

Voor de Commissie
De voorzitter
José Manuel BARROSO

BIJLAGE

„A*3

Nr.	Secties van de NACE Rev. 2	Omschrijving
1	A	Landbouw, bosbouw en visserij
2	B, C, D, E en F	Winning van delfstoffen; industrie; productie en distributie van elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht; distributie van water; afval- en afvalwaterbeheer en sanering; bouwnijverheid
3	G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T en U	Diensten

A*10

Nr.	Secties van de NACE Rev. 2	Omschrijving
1	A	Landbouw, bosbouw en visserij
2	B, C, D en E	Winning van delfstoffen; industrie; productie en distributie van elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht; distributie van water; afval- en afvalwaterbeheer en sanering
2a	C	waarvan: industrie
3	F	Bouwnijverheid
4	G, H en I	Groot- en detailhandel; reparatie van auto's en motorfietsen; vervoer en opslag; verschaffen van accommodatie en maaltijden
5	J	Informatie en communicatie
6	K	Financiële activiteiten en verzekeringen
7	L	Exploitatie van en handel in onroerend goed
8	M en N	Vrije beroepen en wetenschappelijke en technische activiteiten; administratieve en ondersteunende diensten
9	O, P en Q	Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen; onderwijs; menselijke gezondheidszorg en maatschappelijke dienstverlening
10	R, S, T en U	Kunst, amusement en recreatie, reparatie van consumentenartikelen en andere diensten

A*21

Nr.	Sectie van de NACE Rev. 2	Afdelingen van de NACE Rev. 2	Omschrijving
1	A	01-03	Landbouw, bosbouw en visserij
2	B	05-09	Winning van delfstoffen
3	C	10-33	Industrie
4	D	35	Productie en distributie van elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht
5	E	36-39	Distributie van water; afval- en afvalwaterbeheer en sanering

Nr.	Sectie van de NACE Rev. 2	Afdelingen van de NACE Rev. 2	Omschrijving
6	F	41-43	Bouwnijverheid
7	G	45-47	Groot- en detailhandel; reparatie van auto's en motorfietsen
8	H	49-53	Vervoer en opslag
9	I	55-56	Verschaffen van accommodatie en maaltijden
10	J	58-63	Informatie en communicatie
11	K	64-66	Financiële activiteiten en verzekeringen
12	L	68	Exploitatie van en handel in onroerend goed
13	M	69-75	Vrije beroepen en wetenschappelijke en technische activiteiten
14	N	77-82	Administratieve en ondersteunende diensten
15	O	84	Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen
16	P	85	Onderwijs
17	Q	86-88	Menselijke gezondheidszorg en maatschappelijke dienstverlening
18	R	90-93	Kunst, amusement en recreatie
19	S	94-96	Overige diensten
20	T	97-98	Huishoudens als werkgever; niet-gedifferentieerde productie van goederen en diensten door huishoudens voor eigen gebruik
21	U	99	Extraterritoriale organisaties en lichamen

A*38

Nr.	Afdelingen van de NACE Rev. 2	Omschrijving
1	01-03	Landbouw, bosbouw en visserij
2	05-09	Winning van delfstoffen
3	10-12	Vervaardiging van voedings- en genotmiddelen
4	13-15	Vervaardiging van textiel, kleding en producten van leer
5	16-18	Houtindustrie, vervaardiging van artikelen van hout en van papierwaren, en drukkerijen
6	19	Vervaardiging van cokes en van geraffineerde aardolieproducten
7	20	Vervaardiging van chemische producten
8	21	Vervaardiging van farmaceutische grondstoffen en producten

Nr.	Afdelingen van de NACE Rev. 2	Omschrijving
9	22-23	Vervaardiging van werken van rubber of kunststof, en van andere niet-metaalhoudende minerale producten
10	24-25	Vervaardiging van metalen in primaire vorm en van producten van metaal, exclusief machines en apparaten
11	26	Vervaardiging van informaticaproducten en van elektronische en optische producten
12	27	Vervaardiging van elektrische apparatuur
13	28	Vervaardiging van machines, apparaten en werktuigen, n.e.g.
14	29-30	Vervaardiging van transportmiddelen
15	31-33	Vervaardiging van meubelen; overige industrie; reparatie en installatie van machines en apparaten
16	35	Productie en distributie van elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht
17	36-39	Distributie van water; afval- en afvalwaterbeheer en sanering
18	41-43	Bouwnijverheid
19	45-47	Groot- en detailhandel; reparatie van auto's en motorfietsen
20	49-53	Vervoer en opslag
21	55-56	Verschaffen van accommodatie en maaltijden
22	58-60	Uitgeverijen, audiovisuele activiteiten en uitzending van radio- en televisieprogramma's
23	61	Telecommunicatie
24	62-63	Computerprogrammering, consultancy en aanverwante activiteiten; dienstverlenende activiteiten op het gebied van informatie
25	64-66	Financiële activiteiten en verzekeringen
26	68	Exploitatie van en handel in onroerend goed
26a		<i>waarvan: huurwaarde van door de eigenaar bewoonde woningen</i>
27	69-71	Rechtskundige en boekhoudkundige dienstverlening; activiteiten van hoofdkantoren; adviesbureaus op het gebied van bedrijfsbeheer; architecten en ingenieurs; technische testen en toetsen
28	72	Speur- en ontwikkelingswerk op wetenschappelijk gebied
29	73-75	Reclamewezen en marktonderzoek; overige vrije beroepen en overige wetenschappelijke en technische activiteiten; veterinaire diensten
30	77-82	Administratieve en ondersteunende diensten

Nr.	Afdelingen van de NACE Rev. 2	Omschrijving
31	84	Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen
32	85	Onderwijs
33	86	Menselijke gezondheidszorg
34	87-88	Maatschappelijke dienstverlening
35	90-93	Kunst, amusement en recreatie
36	94-96	Overige diensten
37	97-98	Huishoudens als werkgever; niet-gedifferentieerde productie van goederen en diensten door huishoudens voor eigen gebruik
38	99	Extraterritoriale organisaties en lichamen

A*64

Nr.	Afdelingen NACE Rev. 2	Omschrijving
1	01	Teelt van gewassen, veeteelt, jacht en diensten in verband met deze activiteiten
2	02	Bosbouw en de exploitatie van bossen
3	03	Visserij en aquacultuur
4	05-09	Winning van delfstoffen
5	10-12	Vervaardiging van voedings- en genotmiddelen
6	13-15	Vervaardiging van textiel, kleding en producten van leer
7	16	Houtindustrie en vervaardiging van artikelen van hout en van kurk, exclusief meubelen; vervaardiging van artikelen van riet en van vlechtwerk
8	17	Vervaardiging van papier en papierwaren
9	18	Drukkerijen, reproductie van opgenomen media
10	19	Vervaardiging van cokes en van geraffineerde aardolieproducten
11	20	Vervaardiging van chemische producten
12	21	Vervaardiging van farmaceutische grondstoffen en producten
13	22	Vervaardiging van producten van rubber of kunststof
14	23	Vervaardiging van andere niet-metaalhoudende minerale producten
15	24	Vervaardiging van metalen in primaire vorm
16	25	Vervaardiging van producten van metaal, exclusief machines en apparaten

Nr.	Afdelingen NACE Rev. 2	Omschrijving
17	26	Vervaardiging van informaticaproducten en van elektronische en optische producten
18	27	Vervaardiging van elektrische apparatuur
19	28	Vervaardiging van machines, apparaten en werktuigen, n.e.g.
20	29	Vervaardiging van auto's, aanhangwagens en opleggers
21	30	Vervaardiging van andere transportmiddelen
22	31-32	Vervaardiging van meubelen; overige industrie
23	33	Reparatie en installatie van machines en apparaten
24	35	Productie en distributie van elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht
25	36	Winning, behandeling en distributie van water
26	37-39	Afvalwaterafvoer; inzameling, verwerking en verwijdering van afval; terugwinning; sanering en ander afvalbeheer
27	41-43	Bouwnijverheid
28	45	Groot- en detailhandel in en reparatie van auto's en motorfietsen
29	46	Groothandel, met uitzondering van de handel in auto's en motorfietsen
30	47	Detailhandel, met uitzondering van de handel in auto's en motorfietsen
31	49	Vervoer te land en vervoer via pijpleidingen
32	50	Vervoer over water
33	51	Luchtvaart
34	52	Opslag en vervoerondersteunende activiteiten
35	53	Posterijen en koeriers
36	55-56	Verschaffen van accommodatie; eet- en drinkgelegenheden
37	58	Uitgeverijen
38	59-60	Productie van films en video- en televisieprogramma's, maken van geluidsopnamen en uitgeverijen van muziekopnamen; uitzending van radio- en televisieprogramma's, abonneetelevisie
39	61	Telecommunicatie
40	62-63	Computerprogrammering, consultancy en aanverwante activiteiten; dienstverlenende activiteiten op het gebied van informatie
41	64	Financiële dienstverlening, exclusief verzekeringen en pensioenfondsen

Nr.	Afdelingen NACE Rev. 2	Omschrijving
42	65	Verzekeringen en pensioenfondsen, exclusief verplichte sociale verzekeringen
43	66	Ondersteunende activiteiten voor verzekeringen en pensioenfondsen
44	68	Exploitatie van en handel in onroerend goed
44a		<i>waarvan: huurwaarde van door de eigenaar bewoonde woningen</i>
45	69-70	Rechtskundige en boekhoudkundige dienstverlening; activiteiten van hoofdkantoren; adviesbureaus op het gebied van bedrijfsbeheer
46	71	Architecten en ingenieurs; technische testen en toetsen
47	72	Speur- en ontwikkelingswerk op wetenschappelijk gebied
48	73	Reclamewezen en marktonderzoek
49	74-75	Overige vrije beroepen en overige wetenschappelijke en technische activiteiten; veterinaire diensten
50	77	Verhuur en lease
51	78	Arbeidsbemiddeling en personeelswerk
52	79	Reisbureaus, reisorganisatoren, reserveringsbureaus en aanverwante activiteiten
53	80-82	Beveiligings- en opsporingsdiensten; diensten in verband met gebouwen; landschapsverzorging; administratieve en ondersteunende activiteiten ten behoeve van kantoren en overige zakelijke activiteiten
54	84	Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen
55	85	Onderwijs
56	86	Menselijke gezondheidszorg
57	87-88	Maatschappelijke dienstverlening
58	90-92	Creatieve activiteiten, kunst en amusement; bibliotheken, archieven, musea en overige culturele activiteiten; loterijen en kansspelen
59	93	Sport, ontspanning en recreatie
60	94	Verenigingen
61	95	Reparatie van computers en consumentenartikelen
62	96	Overige persoonlijke diensten
63	97-98	Huishoudens als werkgever; niet-gedifferentieerde productie van goederen en diensten door huishoudens voor eigen gebruik
64	99	Extraterritoriale organisaties en lichamen

P*3

Nr.	Secties van de CPA 2008	Omschrijving
1	A	Producten van de landbouw, de bosbouw en de visserij
2	B, C, D, E en F	Winning van delfstoffen; industrieproducten; elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht; distributie van water, afval- en afvalwaterbeheer, sanering; bouwwerken; bouwnijverheid
3	G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T en U	Diensten

P*10

Nr.	Secties van de CPA 2008	Omschrijving
1	A	Producten van de landbouw, de bosbouw en de visserij
2	B, C, D en E	Winning van delfstoffen; industrieproducten; elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht; distributie van water; afval- en afvalwaterbeheer, sanering
2a	C	<i>waarvan: industrieproducten</i>
3	F	Bouwwerken; bouwnijverheid
4	G, H en I	Groot- en detailhandel; reparatie van auto's en motorfietsen; vervoer en opslag; verschaffen van accommodatie en maaltijden
5	J	Informatie en communicatie
6	K	Financiële diensten en verzekeringen
7	L	Exploitatie van en handel in onroerend goed
8	M en N	Vrije beroepen en wetenschappelijke en technische diensten; administratieve en ondersteunende diensten
9	O, P en Q	Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen; onderwijs; menselijke gezondheidszorg en maatschappelijke diensten
10	R, S, T en U	Kunst, amusement en recreatie, reparatie van consumentenartikelen en andere diensten

P*21

Nr.	Sectie van de CPA 2008	Afdelingen van de CPA 2008	Omschrijving
1	A	01-03	Producten van de landbouw, de bosbouw en de visserij
2	B	05-09	Winning van delfstoffen
3	C	10-33	Industrieproducten
4	D	35	Elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht
5	E	36-39	Distributie van water, afval- en afvalwaterbeheer, sanering
6	F	41-43	Bouwwerken; bouwnijverheid
7	G	45-47	Groot- en detailhandel; reparatie van auto's en motorfietsen

Nr.	Sectie van de CPA 2008	Afdelingen van de CPA 2008	Omschrijving
8	H	49-53	Vervoer en opslag
9	I	55-56	Verschaffen van accommodatie en maaltijden
10	J	58-63	Informatie en communicatie
11	K	64-66	Financiële diensten en verzekeringen
12	L	68	Exploitatie van en handel in onroerend goed
13	M	69-75	Vrije beroepen en wetenschappelijke en technische diensten
14	N	77-82	Administratieve en ondersteunende diensten
15	O	84	Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen
16	P	85	Onderwijs
17	Q	86-88	Menselijke gezondheidszorg en maatschappelijke diensten
18	R	90-93	Kunst, amusement en recreatie
19	S	94-96	Andere diensten
20	T	97-98	Huishoudens als werkgever; niet-gedifferentieerde goederen en diensten, door huishoudens voor eigen gebruik geproduceerd
21	U	99	Extraterritoriale organisaties en lichamen

P*38

Nr.	Afdelingen van de CPA 2008	Omschrijving
1	01-03	Producten van de landbouw, de bosbouw en de visserij
2	05-09	Winning van delfstoffen
3	10-12	Voedings- en genotmiddelen
4	13-15	Textiel, kleding en producten van leder
5	16-18	Hout- en papierwaren, diensten in verband met drukken
6	19	Cokes en geraffineerde aardolieproducten
7	20	Chemische producten
8	21	Farmaceutische basisproducten en farmaceutische bereidingen
9	22-23	Werken van rubber of kunststof en andere niet-metaalhoudende minerale producten
10	24-25	Metalen in primaire vorm en werken van metaal, andere dan machines, toestellen en werktuigen
11	26	Informaticaproducten, elektronische en optische producten
12	27	Elektrische apparatuur

Nr.	Afdelingen van de CPA 2008	Omschrijving
13	28	Machines, apparaten en werktuigen, n.e.g.
14	29-30	Transportmiddelen
15	31-33	Meubelen; andere industrieproducten; reparatie en installatie van machines, apparaten en werktuigen
16	35	Elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht
17	36-39	Distributie van water, afval- en afvalwaterbeheer, sanering
18	41-43	Bouwwerken; bouwnijverheid
19	45-47	Groot- en detailhandel; reparatie van auto's en motorfietsen
20	49-53	Vervoer en opslag
21	55-56	Verschaffen van accommodatie en maaltijden
22	58-60	Uitgeverijdiensten, audiovisuele activiteiten en uitzending van radio- en televisieprogramma's
23	61	Telecommunicatie
24	62-63	Computerprogrammering, advisering en aanverwante diensten; diensten op het gebied van informatie
25	64-66	Financiële diensten en verzekeringen
26	68	Exploitatie van en handel in onroerend goed
26a		<i>waarvan: huurwaarde van door de eigenaar bewoonde woningen</i>
27	69-71	Rechtskundige en boekhoudkundige diensten; diensten van hoofdkantoren; advies op het gebied van bedrijfsbeheer; architecten en ingenieurs; technische testen en toetsen
28	72	Speur- en ontwikkelingswerk op wetenschappelijk gebied
29	73-75	Reclame en marktonderzoek; andere vrije beroepen en andere wetenschappelijke en technische diensten; veterinaire diensten
30	77-82	Administratieve en ondersteunende diensten
31	84	Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen
32	85	Onderwijs
33	86	Menselijke gezondheidszorg
34	87-88	Maatschappelijke diensten
35	90-93	Kunst, amusement en recreatie
36	94-96	Andere diensten

Nr.	Afdelingen van de CPA 2008	Omschrijving
37	97-98	Huishoudens als werkgever; niet-gedifferentieerde goederen en diensten, door huishoudens voor eigen gebruik geproduceerd
38	99	Extraterritoriale organisaties en lichamen

P*64

Nr.	Afdelingen van de CPA 2008	Omschrijving
1	01	Producten van de landbouw en de jacht; diensten in verband met deze activiteiten
2	02	Producten van de bosbouw en diensten in verband met de bosbouw
3	03	Vis en andere visserijproducten; producten van de aquacultuur; ondersteunende diensten in verband met de visserij
4	05-09	Winning van delfstoffen
5	10-12	Voedings- en genotmiddelen
6	13-15	Textiel; kleding; leder en producten van leder
7	16	Hout, houtwaren en kurkwaren, met uitzondering van meubelen; vlechtwerk en mandenmakerswerk
8	17	Papier en papierwaren
9	18	Diensten in verband met drukken en het opnemen
10	19	Cokes en geraffineerde aardolieproducten
11	20	Chemische producten
12	21	Farmaceutische basisproducten en farmaceutische bereidingen
13	22	Werken van rubber of kunststof
14	23	Andere niet-metaalhoudende minerale producten
15	24	Metalen in primaire vorm
16	25	Werken van metaal, andere dan machines, toestellen en werktuigen
17	26	Informaticaproducten, elektronische en optische producten
18	27	Elektrische apparatuur
19	28	Machines, apparaten en werktuigen, n.e.g.
20	29	Auto's, aanhangwagens en opleggers
21	30	Andere transportmiddelen
22	31-32	Meubelen; andere industrieproducten
23	33	Reparatie en installatie van machines, apparaten en werktuigen
24	35	Elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht
25	36	Natuurlijk water; behandeling en distributie van water

Nr.	Afdelingen van de CPA 2008	Omschrijving
26	37-39	Afvalwaterafvoer; zuiveringsslib; inzameling, verwerking en verwijdering van afval; terugwinning; sanering en ander afvalbeheer
27	41-43	Bouwwerken; bouwnijverheid
28	45	Groot- en detailhandel in en diensten in verband met reparatie van auto's en motorfietsen
29	46	Groothandel, met uitzondering van de handel in auto's en motorfietsen
30	47	Detailhandel, met uitzondering van de handel in auto's en motorfietsen
31	49	Vervoer te land en vervoer via pijpleidingen
32	50	Vervoer over water
33	51	Luchtvaart
34	52	Opslag en vervoerondersteunende diensten
35	53	Post- en koeriersdiensten
36	55-56	Verschaffen van accommodatie en maaltijden
37	58	Uitgeverijdiensten
38	59-60	Productie van films en van video- en televisieprogramma's, geluidsopnamen en muziekuitleveringen; uitzending van radio- en televisieprogramma's
39	61	Telecommunicatie
40	62-63	Computerprogrammering, advisering en aanverwante diensten; diensten op het gebied van informatie
41	64	Financiële diensten, met uitzondering van verzekeringen en pensioenfondsen
42	65	Verzekeringen en pensioenfondsen, met uitzondering van verplichte sociale verzekeringen
43	66	Ondersteunende financiële diensten en verzekeringen
44	68	Exploitatie van en handel in onroerend goed
44a		<i>waarvan: huurwaarde van door de eigenaar bewoonde woningen</i>
45	69-70	Rechtskundige en boekhoudkundige diensten; diensten van hoofdkantoren; advies op het gebied van bedrijfsbeheer
46	71	Architecten en ingenieurs; technische testen en toetsen
47	72	Speur- en ontwikkelingswerk op wetenschappelijk gebied
48	73	Reclame en marktonderzoek
49	74-75	Andere vrije beroepen en andere wetenschappelijke en technische diensten; veterinaire diensten
50	77	Verhuur en lease

Nr.	Afdelingen van de CPA 2008	Omschrijving
51	78	Arbeidsbemiddeling en personeelsvoorziening
52	79	Reisbureaus, reisorganisatoren, reserveringsbureaus en aanverwante diensten
53	80-82	Beveiligings- en opsporingsdiensten; diensten in verband met gebouwen; landschapsverzorging; administratieve en ondersteunende diensten ten behoeve van kantoren en andere zakelijke dienstverlening
54	84	Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen
55	85	Onderwijs
56	86	Menselijke gezondheidszorg
57	87-88	Tehuizen; maatschappelijke diensten waarbij geen onderdak wordt verschaft
58	90-92	Creatieve diensten, kunst en amusement; bibliotheken, archieven, musea en andere culturele diensten; loterijen en kansspelen
59	93	Sport, ontspanning en recreatie
60	94	Verenigingen
61	95	Reparatie van computers en consumentenartikelen
62	96	Andere persoonlijke diensten
63	97-98	Huishoudens als werkgever; niet-gedifferentieerde goederen en diensten, door huishoudens voor eigen gebruik geproduceerd
64	99	Extraterritoriale organisaties en lichamen

AN_F6: Indeling van vaste activa

Activacategorie	Omschrijving
AN.1111	Woningen
AN.1112	Overige bouwwerken
AN.11131	Vervoermiddelen
AN.11132	Machines en werktuigen
AN.1114	In cultuur gebrachte activa
AN.112	Immateriële vaste activa

AN_F6†: Indeling van vaste activa

Activacategorie	Omschrijving
AN.1111	Woningen
AN.1112	Overige bouwwerken
AN.11131	Vervoermiddelen

Activacategorie	Omschrijving
AN.11132	Machines en werktuigen
waarvan: AN.111321	Kantoormachines en gegevensverwerkende apparatuur
waarvan: AN.111322	Radio-, tv- en telecommunicatieapparatuur
AN.1114	In cultuur gebrachte activa
AN.112	Immateriële vaste activa
waarvan: AN.1122	Computerprogrammatuur"

VERORDENING (EU) Nr. 716/2010 VAN DE COMMISSIE
van 6 augustus 2010
tot indeling van bepaalde goederen in de gecombineerde nomenclatuur

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gelet op het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2658/87 van de Raad van 23 juli 1987 met betrekking tot de statistiek- en tariefnomenclatuur en het gemeenschappelijk douanetarief ⁽¹⁾, en met name op artikel 9, lid 1, onder a),

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Om de uniforme toepassing te waarborgen van de gecombineerde nomenclatuur die als bijlage bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 is gevoegd, dienen bepalingen voor de indeling van de in de bijlage bij onderhavige verordening vermelde goederen te worden vastgesteld.
- (2) Bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 zijn de algemene regels voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur vastgesteld. Deze regels zijn ook van toepassing op iedere andere nomenclatuur die, geheel of gedeeltelijk of met toevoeging van onderverdelingen, de gecombineerde nomenclatuur overneemt en die bij specifieke EU-wetgeving is vastgesteld met het oog op de toepassing van tarief- of andere maatregelen in het kader van het goederenverkeer.
- (3) Volgens deze algemene regels dienen de in kolom 1 van de tabel in de bijlage omschreven goederen te worden ingedeeld onder de in kolom 2 vermelde GN-code om de in kolom 3 genoemde redenen.

- (4) Er dient te worden bepaald dat een door de douane van een lidstaat afgegeven bindende tariefinlichting inzake de indeling van goederen in de gecombineerde nomenclatuur die in strijd is met deze verordening, door de houder van die inlichting nog drie maanden mag worden gebruikt op grond van artikel 12, lid 6, van Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad van 12 oktober 1992 tot vaststelling van het communautair douanewetboek ⁽²⁾.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het comité Douanewetboek,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in kolom 1 van de tabel in de bijlage omschreven goederen worden in de gecombineerde nomenclatuur ingedeeld onder de in kolom 2 van die tabel vermelde GN-code.

Artikel 2

Op grond van artikel 12, lid 6, van Verordening (EEG) nr. 2913/92 kan een door de douane van een lidstaat afgegeven bindende tariefinlichting die in strijd is met onderhavige verordening, nog voor een periode van drie maanden worden gebruikt.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 6 augustus 2010.

*Voor de Commissie,
namens de voorzitter,
Janusz LEWANDOWSKI
Lid van de Commissie*

⁽¹⁾ PB L 256 van 7.9.1987, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 302 van 19.10.1992, blz. 1.

BIJLAGE

Omschrijving	Indeling (GN-code)	Motivering
(1)	(2)	(3)
Een product bestaande uit: — een hogedrukkwikdamlamp met een „non-sealed beam” reflector, — kabels, — ventilatiesleuven, — een inbouwframe met houder, en — een fitting. Dit product is ontworpen om te worden gebruikt in projectoren.	8539 32 10	De indeling is vastgesteld op basis van de algemene regels 1 en 6 voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur, aantekening 2 a) bij afdeling XVI en de tekst van de GN-codes 8539, 8539 32 en 8539 32 10. Aangezien het product als een deel van een projector wordt beschouwd, is aantekening 2 bij afdeling XVI van toepassing. Krachtens aantekening 2 a) bij afdeling XVI moeten delen die als zodanig onder een van de posten van hoofdstuk 84 of 85 kunnen worden ingedeeld, onder die posten ingedeeld blijven. Gezien de kenmerken voldoet het product aan de bewoordingen van post 8539. Indeling onder post 8529 is bijgevolg uitgesloten. Het product moet daarom worden ingedeeld onder GN-code 8539 32 10 als kwikdamlamp.

VERORDENING (EU) Nr. 717/2010 VAN DE COMMISSIE
van 6 augustus 2010
tot indeling van bepaalde goederen in de gecombineerde nomenclatuur

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gelet op het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2658/87 van de Raad van 23 juli 1987 met betrekking tot de statistiek- en tariefnomenclatuur en het gemeenschappelijk douanetarief ⁽¹⁾, en met name op artikel 9, lid 1, onder a),

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Om de uniforme toepassing te waarborgen van de gecombineerde nomenclatuur die als bijlage bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 is gevoegd, dienen bepalingen voor de indeling van de in de bijlage bij onderhavige verordening vermelde goederen te worden vastgesteld.
- (2) Bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 zijn de algemene regels voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur vastgesteld. Deze regels zijn ook van toepassing op iedere andere nomenclatuur die, geheel of gedeeltelijk of met toevoeging van onderverdelingen, de gecombineerde nomenclatuur overneemt en die bij specifieke EU-wetgeving is vastgesteld met het oog op de toepassing van tarief- of andere maatregelen in het kader van het goederenverkeer.
- (3) Volgens deze algemene regels dienen de in kolom 1 van de tabel in de bijlage omschreven goederen te worden ingedeeld onder de in kolom 2 vermelde GN-code om de in kolom 3 genoemde redenen.

- (4) Er dient te worden bepaald dat een door de douane van een lidstaat afgegeven bindende tariefinlichting inzake de indeling van goederen in de gecombineerde nomenclatuur die in strijd is met deze verordening, door de houder van die inlichting nog drie maanden mag worden gebruikt op grond van artikel 12, lid 6, van Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad van 12 oktober 1992 tot vaststelling van het communautair douanewetboek ⁽²⁾.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het comité Douanewetboek,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in kolom 1 van de tabel in de bijlage omschreven goederen worden in de gecombineerde nomenclatuur ingedeeld onder de in kolom 2 van die tabel vermelde GN-code.

Artikel 2

Op grond van artikel 12, lid 6, van Verordening (EEG) nr. 2913/92 kan een door de douane van een lidstaat afgegeven bindende tariefinlichting die in strijd is met onderhavige verordening, nog voor een periode van drie maanden worden gebruikt.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 6 augustus 2010.

*Voor de Commissie,
namens de voorzitter,
Janusz LEWANDOWSKI
Lid van de Commissie*

⁽¹⁾ PB L 256 van 7.9.1987, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 302 van 19.10.1992, blz. 1.

BIJLAGE

Omschrijving	Indeling (GN-code)	Motivering
(1)	(2)	(3)
Een product (een zogenaamde „uitlaatgas-temperatuursensor”) bestaande uit: — een thermistor met een vermogen van niet meer dan 20W, in een eigen behuizing, — een bevestigingsbout, — een schacht voor bevestiging in het uitlaatsysteem van een voertuig, en — een elektrische kabel, met een hittebestendig omhulsel, die het product verbindt met een stekker, die op zijn beurt verbinding mogelijk maakt met het motorbeheersysteem van het voertuig. Afhankelijk van de temperatuur verandert de weerstand van de thermistor. Als de thermistor is aangesloten, leidt een verandering van de weerstand tot een verandering van de elektrische stroom die naar het motorbeheersysteem wordt doorgestuurd. Het product kan de geproduceerde elektrische stroom niet in een temperatuurmeting omzetten noch de temperatuur weergeven.	8533 40 10	De indeling is vastgesteld op basis van de algemene regels 1 en 6 voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur en de tekst van de GN-codes 8533, 8533 40 en 8533 40 10. Indeling onder post 9025 als thermometer of deel daarvan is uitgesloten omdat het product de temperatuur niet kan meten noch kan weergeven. Het product is een niet-lineaire temperatuurafhankelijke weerstand (zie ook de toelichting bij het geharmoniseerd systeem op post 8533, onder A) 5)) en moet bijgevolg worden ingedeeld onder onderverdeling 8533 40 als andere regelbare en instelbare weerstand.

VERORDENING (EU) Nr. 718/2010 VAN DE COMMISSIE**van 10 augustus 2010****tot vaststelling van de forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijs van bepaalde groenten en fruit**

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gelet op het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad van 22 oktober 2007 houdende een gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten en specifieke bepalingen voor een aantal landbouwproducten („integrale-GMO-verordening”) ⁽¹⁾,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1580/2007 van de Commissie van 21 december 2007 tot vaststelling van bepalingen voor de uitvoering van de Verordeningen (EG) nr. 2200/96, (EG) nr. 2201/96 en (EG) nr. 1182/2007 van de Raad in de sector groenten en fruit ⁽²⁾, en met name op artikel 138, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

Bij Verordening (EG) nr. 1580/2007 zijn, op grond van de resultaten van de multilaterale handelsbesprekingen van de Uruguayronde, de criteria vastgesteld aan de hand waarvan de Commissie voor de producten en de perioden die in bijlage XV, deel A, bij die verordening zijn vermeld, de forfaitaire waarden bij invoer uit derde landen vaststelt,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in artikel 138 van Verordening (EG) nr. 1580/2007 bedoelde forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld in de bijlage bij de onderhavige verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 11 augustus 2010.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 augustus 2010.

*Voor de Commissie,
namens de voorzitter,*

Jean-Luc DEMARTY

*Directeur-generaal Landbouw en
plattelandontwikkeling*

⁽¹⁾ PB L 299 van 16.11.2007, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 350 van 31.12.2007, blz. 1.

BIJLAGE

Forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijs van bepaalde groenten en fruit

(EUR/100 kg)

GN-code	Code derde landen ⁽¹⁾	Forfaitaire invoerwaarde
0702 00 00	TR	41,0
	ZZ	41,0
0707 00 05	TR	125,5
	ZZ	125,5
0709 90 70	TR	107,3
	ZZ	107,3
0805 50 10	AR	129,3
	TR	136,8
	UY	152,7
	ZA	98,1
	ZZ	129,2
0806 10 10	CL	129,8
	EG	153,2
	IL	187,4
	MA	129,1
	PE	77,2
	TR	122,2
	ZA	88,7
	ZZ	126,8
0808 10 80	AR	87,8
	BR	69,9
	CL	90,2
	CN	63,9
	NZ	104,8
	US	105,2
	UY	100,6
	ZA	90,0
	ZZ	89,1
0808 20 50	AR	70,1
	CL	150,5
	CN	58,2
	NZ	140,9
	TR	147,7
	ZA	100,6
	ZZ	111,3
0809 30	TR	160,9
	ZZ	160,9
0809 40 05	IL	144,1
	ZA	90,0
	ZZ	117,1

⁽¹⁾ Landennomenclatuur vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 1833/2006 van de Commissie (PB L 354 van 14.12.2006, blz. 19). De code „ZZ” staat voor „overige oorsprong”.

VERORDENING (EU) Nr. 719/2010 VAN DE COMMISSIE**van 10 augustus 2010****tot wijziging van de bij Verordening (EG) nr. 877/2009 vastgestelde representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor bepaalde producten uit de sector suiker voor het verkoopseizoen 2009/10**

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gelet op het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad van 22 oktober 2007 houdende een gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten en specifieke bepalingen voor een aantal landbouwproducten („Integrale-GMO-verordening”) ⁽¹⁾,

Gelet op Verordening (EG) nr. 951/2006 van de Commissie van 30 juni 2006 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 318/2006 van de Raad wat betreft de handel met derde landen in de sector suiker ⁽²⁾, en met name op artikel 36, lid 2, tweede alinea, tweede zin,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor witte suiker, ruwe suiker en bepaalde stropen voor

het verkoopseizoen 2009/10 zijn vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 877/2009 van de Commissie ⁽³⁾. Deze prijzen en rechten zijn laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EU) nr. 705/2010 van de Commissie ⁽⁴⁾.

- (2) Naar aanleiding van de gegevens waarover de Commissie momenteel beschikt, dienen deze bedragen overeenkomstig Verordening (EG) nr. 951/2006 te worden gewijzigd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De bij Verordening (EG) nr. 951/2006 voor het verkoopseizoen 2009/10 vastgestelde representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor de in artikel 36 van Verordening (EG) nr. 877/2009 bedoelde producten worden gewijzigd overeenkomstig de bijlage bij de onderhavige verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 11 augustus 2010.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 augustus 2010.

*Voor de Commissie,
namens de voorzitter,*

Jean-Luc DEMARTY

*Directeur-generaal Landbouw en
plattelandontwikkeling*

⁽¹⁾ PB L 299 van 16.11.2007, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 178 van 1.7.2006, blz. 24.

⁽³⁾ PB L 253 van 25.9.2009, blz. 3.

⁽⁴⁾ PB L 203 van 5.8.2010, blz. 19.

BIJLAGE

Gewijzigde bedragen van de representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor witte suiker, ruwe suiker en producten van GN-code 1702 90 95 die gelden met ingang van 11 augustus 2010

(EUR)

GN-code	Representatieve prijs per 100 kg netto van het betrokken product	Aanvullend recht per 100 kg netto van het betrokken product
1701 11 10 ⁽¹⁾	41,00	0,00
1701 11 90 ⁽¹⁾	41,00	2,60
1701 12 10 ⁽¹⁾	41,00	0,00
1701 12 90 ⁽¹⁾	41,00	2,31
1701 91 00 ⁽²⁾	39,65	5,57
1701 99 10 ⁽²⁾	39,65	2,44
1701 99 90 ⁽²⁾	39,65	2,44
1702 90 95 ⁽³⁾	0,40	0,28

⁽¹⁾ Vaststelling voor de standaardkwaliteit als gedefinieerd in bijlage IV, punt III, van Verordening (EG) nr. 1234/2007.⁽²⁾ Vaststelling voor de standaardkwaliteit als gedefinieerd in bijlage IV, punt II, van Verordening (EG) nr. 1234/2007.⁽³⁾ Vaststelling per procent sacharose.

RICHTLIJNEN

RICHTLIJN 2010/50/EU VAN DE COMMISSIE

van 10 augustus 2010

tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde dazomet als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen

(Voor de EER relevante tekst)

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gelet op het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gelet op Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 februari 1998 betreffende het op de markt brengen van biociden ⁽¹⁾, en met name op artikel 16, lid 2, tweede alinea,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In Verordening (EG) nr. 1451/2007 van de Commissie van 4 december 2007 inzake de tweede fase van het in artikel 16, lid 2, van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende het op de markt brengen van biociden bedoelde tienjarige werkprogramma ⁽²⁾ is een lijst vastgesteld van werkzame stoffen die met het oog op een mogelijke opnemning daarvan in bijlage I, IA of IB bij Richtlijn 98/8/EG dienen te worden beoordeeld. Dazomet is in die lijst opgenomen.
- (2) Krachtens Verordening (EG) nr. 1451/2007 is dazomet overeenkomstig artikel 11, lid 2, van Richtlijn 98/8/EG beoordeeld voor gebruik in productsoort 8 (houtconserveringsmiddelen), zoals gedefinieerd in bijlage V bij die richtlijn.
- (3) België is als rapporterende lidstaat aangewezen en heeft het verslag van de bevoegde instantie samen met een aanbeveling op 16 april 2007 bij de Commissie ingediend overeenkomstig artikel 14, leden 4 en 6, van Verordening (EG) nr. 1451/2007.
- (4) Het verslag van de bevoegde instantie is door de lidstaten en de Commissie getoetst. Overeenkomstig artikel 15, lid 4, van Verordening (EG) nr. 1451/2007 zijn in het Permanent Comité voor biociden van 11 maart 2010 de conclusies van de toetsing in een beoordelingsverslag opgenomen.

(5) Uit de onderzoeken blijkt dat van biociden die als houtconserveringsmiddel worden gebruikt en dazomet bevatten, kan worden verwacht dat ze aan de eisen van artikel 5 van Richtlijn 98/8/EG voldoen. Bijgevolg moet dazomet in bijlage I bij die richtlijn worden opgenomen.

(6) Niet alle mogelijke toepassingen zijn op EU-niveau beoordeeld. De risicobeoordeling op EU-niveau is beperkt tot professioneel gebruik buitenshuis voor het herstellen van houten palen, zoals elektriciteitspalen, door het inbrengen van korrels. Daarom is het passend dat de lidstaten de toepassings- of blootstellings-scenario's en de risico's beoordelen voor de milieucompartimenten en bevolkingsgroepen die bij de risicobeoordeling op EU-niveau niet op een representatieve wijze aan bod zijn gekomen, en dat zij er bij de verlening van toelatingen voor producten zorg voor dragen dat passende maatregelen worden genomen of specifieke voorwaarden worden opgelegd om de gesignaleerde risico's tot een aanvaardbaar niveau te beperken.

(7) In het licht van de bevindingen van het beoordelingsverslag dient te worden vereist dat bij de toelating van producten die dazomet bevatten en als houtconserveringsmiddel worden gebruikt, risicobeperkende maatregelen worden voorgeschreven teneinde te garanderen dat de risico's overeenkomstig artikel 5 en bijlage VI van Richtlijn 98/8/EG tot een aanvaardbaar niveau worden gereduceerd.

(8) Met name dient te worden vereist dat bij voor industrieel of beroepsmatig gebruik bestemde producten passende persoonlijke beschermingsmiddelen worden gebruikt, tenzij kan worden aangetoond dat het gesignaleerde risico voor de industriële of beroepsmatige gebruiker op een andere wijze kan worden gereduceerd.

(9) Het is belangrijk dat de bepalingen van deze richtlijn in alle lidstaten tegelijkertijd worden toegepast teneinde een gelijke behandeling van biociden die op de markt zijn en de werkzame stof dazomet bevatten, te waarborgen en tevens het goed functioneren van de markt voor biociden in het algemeen te vergemakkelijken.

⁽¹⁾ PB L 123 van 24.4.1998, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 325 van 11.12.2007, blz. 3.

- (10) Er dient een redelijke periode te verstrijken voordat een werkzame stof in bijlage I wordt opgenomen, teneinde de lidstaten en de betrokken partijen de gelegenheid te geven om zich voor te bereiden om aan de nieuwe eisen die dit meebrengt, te voldoen, en ervoor te zorgen dat aanvragers die dossiers hebben samengesteld volledig kunnen profiteren van de periode van tien jaar voor gegevensbescherming die overeenkomstig artikel 12, lid 1, onder c) ii), van Richtlijn 98/8/EG op de datum van opneming ingaat.
- (11) Na de opneming moeten de lidstaten over een redelijke termijn beschikken voor de tenuitvoerlegging van artikel 16, lid 3, van Richtlijn 98/8/EG.
- (12) Richtlijn 98/8/EG moet daarom dienovereenkomstig worden gewijzigd.
- (13) De in deze richtlijn vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Permanent Comité voor biociden,

HEEFT DE VOLGENDE RICHTLIJN VASTGESTELD:

Artikel 1

Bijlage I bij Richtlijn 98/8/EG wordt gewijzigd overeenkomstig de bijlage bij de onderhavige richtlijn.

Artikel 2

Omzetting

1. De lidstaten dienen uiterlijk op 31 juli 2011 de nodige wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen vast te stellen en bekend te maken om aan deze richtlijn te voldoen.

Zij passen die bepalingen toe vanaf 1 augustus 2012.

Wanneer de lidstaten deze bepalingen aannemen, wordt in die bepalingen naar de onderhavige richtlijn verwezen of wordt hiernaar verwezen bij de officiële bekendmaking van die bepalingen. De regels voor deze verwijzing worden vastgesteld door de lidstaten.

2. De lidstaten delen de Commissie de tekst van de belangrijkste bepalingen van intern recht mee die zij op het onder deze richtlijn vallende gebied vaststellen.

Artikel 3

Deze richtlijn treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Artikel 4

Deze richtlijn is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 10 augustus 2010.

Voor de Commissie

De voorzitter

José Manuel BARROSO

BIJLAGE

Aan bijlage I bij Richtlijn 98/8/EG wordt de volgende vermelding voor de werkzame stof dazomet toegevoegd:

Nr.	Triviale naam	IUPAC-naam identificatie nummers	Minimale zuiverheid van de werkzame stof in het biocide zoals het op de markt wordt gebracht	Datum van opneming	Termijn voor de naleving van artikel 16, lid 3 (behalve voor producten die meer dan één werkzame stof bevatten; in dat geval is de ter- mijn voor de naleving van artikel 16, lid 3, de termijn die wordt vastgesteld in het laatste besluit voor de opneming van de werkzame stoffen daarvan)	Datum waarop de opneming verstrijkt	Product-soort	Specifieke bepalingen (*)
„34	Dazomet	Tetrahydro-3,5-dime- thyl-1,3,5-thiadiazine- 2-thion EC-nr.: 208-576-7 CAS-nr. 533-74-4	960 g/kg	van 1 augustus 2012	van 31 juli 2014	van 31 juli 2022	8	Wanneer de lidstaten een aanvraag tot toelating van een product beoordelen overeenkomstig artikel 5 en bijlage VI, beoordelen zij, voor zover dit voor het product in kwestie relevant is, de toepassings- of blootstellings-scenario's en de risico's voor de milieucompartmenten en bevolkingsgroepen die bij de risicobeoordeling op EU-niveau niet op een representatieve wijze aan bod zijn gekomen. Met name beoordelen de lidstaten, waar nodig, elk ander gebruik dan professioneel gebruik buitenshuis voor het herstellen van houten palen door het inbrengen van korrels. De lidstaten zorgen ervoor dat bij toelating de volgende voorwaarden worden gesteld: Voor industrieel en professioneel gebruik toegelaten producten moeten met afdoende persoonlijke beschermingsmiddelen worden gebruikt, tenzij in de aanvraag tot toelating van het product kan worden aangetoond dat de risico's voor industriële en/of professionele gebruikers op andere manieren tot een aanvaardbaar niveau kunnen worden beperkt.”

(*) Voor de tenuitvoerlegging van de gemeenschappelijke beginselen van bijlage VI zijn de inhoud en conclusies van de beoordelingsverslagen beschikbaar op de website van de Commissie: <http://ec.europa.eu/comm/environment/biocides/index.htm>

BESLUITEN

BESLUIT 2010/437/GBVB VAN DE RAAD

van 30 juli 2010

houdende wijziging van Gemeenschappelijk Optreden 2008/851/GBVB inzake de militaire operatie van de Europese Unie teneinde bij te dragen tot het ontmoedigen, het voorkomen en het bestrijden van piraterij en gewapende overvallen voor de Somalische kust

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag betreffende de Europese Unie, en met name op artikel 28 en artikel 43, lid 2,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De Raad heeft op 10 november 2008 Gemeenschappelijk Optreden 2008/851/GBVB aangenomen, inzake de militaire operatie van de Europese Unie teneinde bij te dragen tot het ontmoedigen, het voorkomen en het bestrijden van piraterij en gewapende overvallen voor de Somalische kust ⁽¹⁾.
- (2) De Raad heeft op 8 december 2009 Besluit 2009/907/GBVB houdende wijziging van bovengenoemd gemeenschappelijk optreden aangenomen ⁽²⁾.
- (3) Aangezien piraterij op steeds doeltreffender wijze wordt voorkomen in de Golf van Aden en andere gebieden nabij de Somalische kust, breiden piraten hun activiteiten in toenemende mate uit naar maritieme gebieden die zich op meer dan 500 zeemijl uit de kust van Somalië en de buurlanden bevinden.
- (4) Gemeenschappelijk Optreden 2008/851/GBVB moet derhalve worden gewijzigd,

HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

Artikel 1

Gemeenschappelijk Optreden 2008/851/GBVB wordt als volgt gewijzigd:

- 1) In artikel 1 wordt lid 2 vervangen door:

„2. De hiertoe ingezette troepenmacht opereert voor de kust van Somalië en van de buurlanden in de maritieme gebieden binnen de regio van de Indische Oceaan, overeenkomstig de politieke doelstelling van een operatie ter zee van de Europese Unie, zoals omschreven in het door de Raad op 5 augustus 2008 goedgekeurde crisisbeheersingsconcept.”.

- 2) In artikel 6 wordt lid 1 vervangen door:

„1. Het Politiek en Veiligheidscomité (PVC) is onder de verantwoordelijkheid van de Raad en van de hoge vertegenwoordiger van de Unie voor buitenlandse zaken en veiligheidsbeleid (hierna de „HV” genoemd) belast met de politieke controle en de strategische leiding van de militaire operatie van de Europese Unie. De Raad machtigt het PVC overeenkomstig artikel 38 van het Verdrag om de nodige besluiten te nemen. Deze machtiging omvat met name de bevoegdheden om de planningsdocumenten, waaronder het operatieplan, de commandostructuur en de inzetregels („rules of engagement”) te wijzigen. Zij omvat voorts de bevoegdheden om besluiten te nemen over de benoeming van de operationeel commandant van de Europese Unie en/of de commandant van de troepen van de Europese Unie. De beslissingsbevoegdheid ten aanzien van de doelstellingen en het beëindigen van de militaire operatie blijft berusten bij de Raad, bijgestaan door de HV.”.

- 3) Artikel 8 wordt vervangen door:

„Artikel 8

Coherentie van de EU-reactie

De HV, de operationeel commandant van de Europese Unie en de commandant van de troepen van de Europese Unie zorgen voor nauwe coördinatie van hun respectieve activiteiten in verband met de uitvoering van dit gemeenschappelijk optreden.”.

- 4) In artikel 9 wordt lid 1 vervangen door:

„1. De HV treedt op als eerste contactpunt met de Verenigde Naties, de Somalische autoriteiten, de autoriteiten van de buurlanden, alsook met andere bevoegde actoren. In het kader van zijn contacten met de Afrikaanse Unie wordt de HV bijgestaan door de speciale vertegenwoordiger van de Europese Unie (SVEU) bij de Afrikaanse Unie.”.

- 5) In artikel 10 wordt lid 3 vervangen door:

„3. De nadere regeling betreffende de deelname van derde staten wordt vastgelegd in overeenkomsten die volgens de procedure van artikel 37 van het Verdrag worden gesloten. In voorkomend geval zijn in het kader van deze operatie de bepalingen van toepassing van een overeenkomst die de Europese Unie en een derde staat hebben gesloten tot vaststelling van een kader voor de deelname van deze derde staat aan crisisbeheersingsoperaties van de Europese Unie.”.

⁽¹⁾ PB L 301 van 12.11.2008, blz. 33.

⁽²⁾ PB L 322 van 9.12.2009, blz. 27.

6) Artikel 11 wordt vervangen door:

„Artikel 11

Status van de door de Europese Unie geleide troepenmacht

De status van de door de Europese Unie geleide troepen en hun personeelsleden, inclusief de voorrechten en immuniteiten en overige waarborgen die nodig zijn voor de uitvoering en de soepele werking van hun missie, die:

— gestationeerd zijn te land in derde staten,

— opereren in de territoriale of binnenwateren van derde staten,

wordt vastgesteld volgens de procedure van artikel 37 van het Verdrag.”.

7) Artikel 15 wordt vervangen door:

„Artikel 15

Mededeling van gegevens aan de Verenigde Naties en andere derde partijen

1. De HV is gemachtigd gerubriceerde gegevens en documenten van de Europese Unie die ten behoeve van de militaire operatie van de Europese Unie zijn opgesteld, overeenkomstig de beveiligingsvoorschriften van de Raad (*) mee te

delen aan de Verenigde Naties en aan andere derde partijen die bij dit gemeenschappelijk optreden betrokken zijn, met inachtneming van de respectieve rubriceringsniveaus.

2. De HV is gemachtigd niet-gerubriceerde documenten van de Europese Unie die verband houden met de beraadslagingen van de Raad betreffende de operatie en die overeenkomstig artikel 6, lid 1, van het reglement van orde van de Raad (**) onder de geheimhoudingsplicht vallen, vrij te geven aan de Verenigde Naties en aan andere derde partijen die bij dit gemeenschappelijk optreden betrokken zijn.

(*) Besluit 2001/264/EG van de Raad van 19 maart 2001 tot vaststelling van beveiligingsvoorschriften van de Raad (PB L 101 van 11.4.2001, blz. 1).

(**) Besluit 2009/937/EU van de Raad van 1 december 2009 houdende vaststelling van zijn reglement van orde (PB L 325 van 11.12.2009, blz. 35).”.

Artikel 2

Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het wordt vastgesteld.

Gedaan te Brussel, 30 juli 2010.

Voor de Raad

De voorzitter

S. VANACKERE

BESLUIT VAN DE COMMISSIE**van 10 augustus 2010****tot verlenging van de afwijkingsperiode waarin Bulgarije op grond van Verordening (EG) nr. 1013/2006 van het Europees Parlement en de Raad bezwaar mag indienen tegen de overbrenging van bepaalde voor nuttige toepassing bestemde afvalstoffen naar Bulgarije***(Kennisgeving geschied onder nummer C(2010) 5434)***(Voor de EER relevante tekst)**

(2010/438/EU)

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gelet op het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1013/2006 van het Europees Parlement en de Raad van 14 juni 2006 betreffende de overbrenging van afvalstoffen ⁽¹⁾, en met name op artikel 63, lid 4, derde alinea,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Op grond van artikel 63, lid 4, van Verordening (EG) nr. 1013/2006 mag Bulgarije in de periode tot en met 31 december 2009 bezwaar indienen tegen de overbrenging van bepaalde voor nuttige toepassing bestemde afvalstoffen.
- (2) Bij brief van 23 december 2009 heeft Bulgarije verzocht om die periode te verlengen tot en met 31 december 2012.
- (3) Het is zaak een blijvend hoog niveau van milieubescherming in de hele Unie te garanderen, met name wanneer de nuttige toepassing van bepaalde overgebrachte afvalstoffen nog steeds niet in overeenstemming zou zijn met de nationale wetgeving van het land van verzending betreffende de nuttige toepassing van afvalstoffen. Daarom moet Bulgarije de mogelijkheid behouden om bezwaar in te dienen tegen bepaalde geplande ongewenste overbrengingen van afvalstoffen die bestemd zijn voor nuttige toepassing op zijn grondgebied. Bijgevolg moet de voor Bulgarije geldende uitzonderingsregeling tot en met 31 december 2012 worden verlengd.
- (4) Om een hoger niveau van milieubescherming te blijven garanderen en de rechtszekerheid met betrekking tot de

wettelijke regeling, op grond van Verordening (EG) nr. 1013/2006, voor de overbrenging naar Bulgarije van voor nuttige toepassing bestemde afvalstoffen te handhaven, moeten de bij dit besluit vastgestelde maatregelen van toepassing worden met ingang van 1 januari 2010. De bij dit besluit vastgestelde maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het comité dat is opgericht bij artikel 18 van Richtlijn 2006/12/EG van het Europees Parlement en de Raad ⁽²⁾,

HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

Artikel 1

In afwijking van artikel 12 van Verordening (EG) nr. 1013/2006 wordt de periode waarin de bevoegde Bulgaarse autoriteiten in overeenstemming met de in artikel 11 van die verordening vastgestelde bezwaargronden bezwaar mogen indienen tegen de overbrenging naar Bulgarije van de in artikel 63, lid 4, tweede alinea, van die verordening opgesomde voor nuttige toepassing bestemde afvalstoffen, verlengd tot en met 31 december 2012.

Artikel 2

Dit besluit is van toepassing met ingang van 1 januari 2010.

Artikel 3

Dit besluit is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 10 augustus 2010.

Voor de Commissie

Janez POTOČNIK

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 190 van 12.7.2006, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 114 van 27.4.2006, blz. 9.

RECTIFICATIES

Rectificatie van Besluit 2010/397/EU van de Raad van 3 juni 2010 betreffende de ondertekening, namens de Europese Unie, en de voorlopige toepassing van de Partnerschapsovereenkomst inzake visserij tussen de Europese Unie en de Salomonseilanden

(Publicatieblad van de Europese Unie L 190 van 22 juli 2010)

In de inhoudsopgave en op bladzijde 1 in de titel, en op bladzijde 2 in de slotformule:

in plaats van: „3 juni 2010”,

te lezen: „11 juni 2010”.

Abonnementsprijzen 2010 (excl. btw, incl. verzendkosten voor normale verzending)

<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, uitsluitend papieren versie	22 officiële talen van de Europese Unie	1 100 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, papieren versie + cd-rom (jaarlijks)	22 officiële talen van de Europese Unie	1 200 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L-serie, uitsluitend papieren versie	22 officiële talen van de Europese Unie	770 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, cd-rom (maandelijks) (cumulatief)	22 officiële talen van de Europese Unie	400 EUR per jaar
<i>Supplement op het Publicatieblad van de Europese Unie</i> (S-serie: Overheidsopdrachten en aanbestedingen), cd-rom, verschijnt twee keer per week	Meertalig: 23 officiële talen van de Europese Unie	300 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , C-serie „Vergelijkende onderzoeken”	Taal (talen) van het (de) vergelijkende onderzoek(en)	50 EUR per jaar

Het abonnement op het *Publicatieblad van de Europese Unie*, dat in de officiële talen van de Europese Unie verschijnt, is verkrijgbaar in 22 verschillende taalversies. Het abonnement omvat de L-serie (Wetgeving) en de C-serie (Mededelingen en bekendmakingen).

Ieder abonnement geldt slechts voor één enkele taalversie.

Overeenkomstig Verordening (EG) nr. 920/2005 van de Raad, bekendgemaakt in *Publicatieblad L 156* van 18 juni 2005, waarin is bepaald dat de instellingen van de Europese Unie tijdelijk niet verplicht zijn om alle rechtsbesluiten in het lers te redigeren en in die taal bekend te maken, worden de in het lers opgestelde nummers van het *Publicatieblad* apart verkocht.

Het abonnement op het *Supplement op het Publicatieblad van de Europese Unie* (S-serie: Overheidsopdrachten en aanbestedingen) omvat alle 23 officiële taalversies op één meertalige cd-rom.

Op verzoek kunnen de abonnees op het *Publicatieblad van de Europese Unie* eveneens de verschillende bijlagen van het *Publicatieblad* ontvangen. De abonnees worden op de hoogte gebracht van het verschijnen van bijlagen door middel van een „Bericht aan de lezer” in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

In 2010 worden cd-formaten vervangen door dvd-formaten.

Verkoop en abonnementen

Abonnementen op verscheidene niet-kosteloze publicaties, zoals het abonnement op het *Publicatieblad van de Europese Unie*, zijn verkrijgbaar bij onze verkoopkantoren. Een lijst met verkoopkantoren is te vinden op het volgende internetadres:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_nl.htm

Via EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) heeft u direct en gratis toegang tot het recht van de Europese Unie. Op deze website kunt u het *Publicatieblad van de Europese Unie* raadplegen. U vindt er eveneens de verdragen, de wetgeving, de jurisprudentie en de voorbereidende wetgevende besluiten.

Meer informatie over de Europese Unie is te vinden op de volgende website: <http://europa.eu>



Bureau voor publicaties van de Europese Unie
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

NL